

«Мальчик хочет в Тамбов! Чики-чики-та» — хит сезона. По просьбам наших читателей корреспонденты «7Д» расследовали запутанную историю рождения этого шлягера.

Мелодию «Чики-чики-ты» (в оригинальном варианте «Tic Tic Tac») лет двадцать тому назад сочинил португалец Браулино Лима. Причем специалисты утверждают, что Браулино оказался не самым чистоплотным автором, поскольку в ритмическую основу песни положена бразильская ламбада. А слова оригинальной песни — не про Тамбов и даже не о проблемах транспортировки туда. Вся эта «кукарача» о том, что пришло время петь и веселиться.

В «полный голос» этот шлягер зазвучал уже прошлым летом. Его реанимировала латиноамериканская группа «Карапичес». Тогда же на хитовую мелодию «запал» один из сотрудников студии «Союз». Одержимый идеей



«БАЧИ ФОХЧИ У ТАМБОР!»

создать российский римейк этой песни, он заказал стихи поэту Сергею Харину. Харин не знал португальского и ни бельмеса не понял в «Чики-чики-те», но зато выдал текст, по звучанию макси-

мально близкий к оригиналу. «Бачи фохчи у тамбор!» (что означает «Сильнее бей в барабан!»). Так появился «Мальчик хочет в Тамбов». Спеть «Мальчика» предлагали чуть ли не каждому из артистов, за-

езжавших на студию «Союз». Одним из многих оказался Мурат Насыров. Ему и досталась роль «мальчика с погремушкой».

В редакцию «7Д» поступила информация, будто португалец Браулино решил-таки обратиться в суд и запретить Насырову исполнять шлягер где бы то ни было, а также остановить выход всей музыкальной продукции с этой песней. Как выяснилось, это очередная «утка», запущенная кем-то в тусовке. Потому что Браулино Лима до нашего «Мальчика» — как нам до проблем яйценокости птичек колибри. Создавать римейки международных шлягеров никогда не возбранялось (вспомните, сколько всего натворил на этом поприще Сергей Минаев). Даже если бы композитор действительно возбудил дело против российской звукозаписывающей компании, он все равно потерпел бы фиаско. Ведь римейк выпущен на законных основаниях — с разрешения Российского авторского общества. ■